



JUNE 5, 2022 | PENTECOST SUNDAY | 5 JUNIO DEL 2022

WEB ADDRESS:  
WWW.OLGHUTCH.COM

LOCATION  
612 S. Maple Street  
South Hutchinson, Kansas 67505  
P: 620-662-6443

PARISH OFFICE HOURS  
MONDAY - FRIDAY:  
9:00am-1:30pm  
Office Closed on Saturdays and Sun-  
days

EMAIL ADDRESS: OF-  
FICE@OLGHUTCH.COM  
office@olghutch.com  
PASTOR  
REV. ERIC WELDON

WEEKEND MASS SCHEDULE  
SATURDAY: 5:00pm  
SUNDAY: 8:00am & 10:00am  
12:00pm (noon) Spanish  
WEEKDAY MASS SCHEDULE  
TUESDAY: 8:00am  
WEDNESDAY: 8:00am  
THURSDAY: 8:00am  
THURSDAY: 6:00 pm Every third Thurs  
FRIDAY: 8:00am

Confessions  
WEEK DAY: 15 MINUTES BEFORE EACH  
MASS  
SATURDAY: 3:30pm - 4:30PM  
SUNDAY: 30 MINUTES BEFORE EACH  
MASS



## PENTECOST SUNDAY

[Jesus] breathed on them and said to them,  
"Receive the Holy Spirit. Whose sins you forgive  
are forgiven them, and whose sins you retain are  
retained." - Jn 20:22-23

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1986, 1970 CCD.

©LPI

The spirit does not speak in his own name, He listens and teaches how to listen. He does not add anything but rather acts as a guide into the heart of the Word, which becomes light in the act of listening. Pope Benedict XVI

FR. WELDON'S CORNER

Walk in Harmony in the Spirit who opens us to Christ!

The whole of Christ's mission on earth is brought about in Pentecost. God wants to continue giving this "fire" to every human generation and he is naturally free to do so as and when he wishes. He is spirit, and the Spirit "blows where he wills" (Jn 3: 8). However, the "normal way" which God himself chose "to cast fire upon the earth" is through His son, Jesus Christ. He created the Church as his Mystical Body so that she might extend his mission in history. "Receive the Holy Spirit", the Lord said to the Apostles on the evening of the Resurrection, accompanying these words with an expressive gesture: "he breathed" on them (Jn 20: 22). In this way he showed that he was communicating his Spirit to them, the Spirit of the Father and of the Son." With the Spirit they were not afraid because they felt they were in the hands of the strongest One. **The Spirit puts fear to flight.** He makes us know and feel that we are in the hands of an all-powerful love: something happens, his infinite love does not abandon us. All of the saints demonstrate this courage growing forth from love and given by the Spirit. Let us live in harmony through prayer so as to walk with Christ in the power of the Spirit.

Prayer to the Holy Spirit

Come, Holy Spirit, fill the hearts of Thy faithful and enkindle in them the fire of Thy love.

V. Send forth Thy Spirit and they shall be created.  
R. And Thou shalt renew the face of the earth.

**Let us pray.** O God, Who didst instruct the hearts of the faithful by the light of the Holy Spirit, grant us in the same Spirit to be truly wise, and ever to rejoice in His consolation. Through Christ our Lord.

Amen.

Oración al Espíritu Santo

Ven Espíritu Santo, llena los corazones de tus fieles y enciende en ellos el fuego de tu amor.

V. Envía tu Espíritu y serán creadas todas las cosas.  
R. Y renovarás la faz de la tierra.

**Oremos.** ¡O Dios, que has instruido los corazones de tus fieles con la luz del Espíritu Santo! concédenos que sintamos rectamente con el mismo espíritu y gocemos siempre de su divino consuelo. Por Jesucristo Nuestro Señor.

Amen.

Toda la misión de Cristo en la tierra se lleva a cabo en Pentecostés. Dios quiere continuar dando este "fuego" a cada generación humana y es naturalmente libre de hacerlo como y cuando lo desee. Él es espíritu, y el Espíritu "sopla donde quiere" (Jn 3, 8). Sin embargo, el "camino normal" que Dios mismo escogió "para arrojar fuego sobre la tierra" es a través de Su hijo, Jesucristo. Él creó la Iglesia como su Cuerpo Místico para que ella pudiera extender su misión en la historia. "Recibid el Espíritu Santo", dijo el Señor a los Apóstoles en la tarde de la Resurrección, acompañando estas palabras con un gesto expresivo: "respiró" sobre ellas (Jn 20, 22). De esta manera mostró que les estaba comunicando su Espíritu, el Espíritu del Padre y del Hijo". Con el Espíritu no tenían miedo porque sentían que estaban en las manos del Más Fuerte. **El Espíritu pone miedo a huir.** Nos hace saber y sentir que estamos en manos de un amor todopoderoso: algo sucede, su amor infinito no nos abandona. Todos los santos demuestran este valor que surge del amor y es dado por el Espíritu. Vivamos en armonía a través de la oración para caminemos con Cristo en el poder del Espíritu.

# ANUNCIOS | ANNOUNCEMENTS

## Forgiven and Set Free Bible Study to begin June 6

Forgiven and Set Free can be a tool to help women repair their relationship with Christ and begin to heal the emotional and spiritual wounds left by abortion. The study, beginning June 6, will be held on Monday evenings, 6:00-7:30. Participation is free and confidential. For more information or to register, contact Stephanie Nemechek (316)269-HOPE (4673) or [ProjectRachel@CatholicDioceseofWichita.org](mailto:ProjectRachel@CatholicDioceseofWichita.org).

## Corpus Christi June 19

*Eucharistic Procession*  
1pm after noon mass at OLG

At 5 pm, 3 Hutchinson Catholic Parishes will come together for an Eucharistic Procession. We will begin at Holy Cross, 2600 N Plum at and walk to St. Teresa's, 211 E 5th Ave. Benediction will be at St. Teresa's and transportation will be provided for all back to Holy Cross to pick up your vehicles. **We hope you can join us!**

Celebrations have begun for St. Teresa's 150<sup>th</sup> Anniversary, this June we will have on display the Travelling Eucharistic Miracles they will be available for viewing in the Parish Gym, 211 E 5th Ave on Saturday June 25<sup>th</sup> from 1-6 PM and Sunday June 26<sup>th</sup> from 9 AM-2 PM.

Hutch Lobos 50th Reunion dance. Saturday June 11th Knights of Columbus hall. Cost : \$10 a person BYOB and cash bar.

CONGRATULATIONS TO THOSE WHO RECEIVED SACRAMENTS  
MAY 28, 2022

Children of Luis and Hannah Castillo.  
Cattaleya Amaya Castillo, Baptism.  
Alonzo José Castillo, First Holy Communion.

Confirmation - Fernando Castillo, son of Dagoberto and Jicelo Castillo.



## VALUE THEM BOTH

### VALUE THEM BOTH

These are very **important dates** to remember:

#### Key 2022 Election Dates:

- March 26-27: Begin Voter Registration Drives
- May 1: VTB yard signs will be available statewide
- June 11-12: Statewide Day of Prayer Rallies for VTB
- July 12: Deadline to register to vote for Primary Election
- July 13: First day advance by mail ballots are mailed and advance in-person voting may begin
- July 26: Deadline for voters to apply for advance mail ballot
- August 2, 2022 ELECTION DAY

**Let's make this Fiesta a SUCCESS!**  
**Sell your raffle tickets and volunteer an hour or two!**



### Open Hours- Horas de Apertura

Monday/Lunes - 1:00am-2 am  
Thursday/Jueves - 1:00am -2:00 am  
Coordinators: Raquel Garcia 620-899-9024  
Carman Turner 620-538-2177

Co-coordinator: Merilla Garcia 620-899-2729



## Donations of Cakes & Pies for Fiesta

Drop off June 10th!

From 6-7 pm. Fiesta is June 11th and 12th.



## Day of Prayer and Healing June 18

Entering Canaan: A Day of Prayer and Healing retreat for women and men who have been impacted by abortion will be offered in the Wichita area June 18, 9AM-5PM. Canaan: A Day of Prayer and Healing can help participants begin the healing journey and bring of hope to those who have wandered in the desert of post-abortive suffering. Registration is \$25 which includes lunch and all materials. Participation is confidential. For more information or to register, contact Stephanie Nemechek (316)269-HOPE (4673) or [ProjectRachel@CatholicDioceseofWichita.org](mailto:ProjectRachel@CatholicDioceseofWichita.org).

Please scan the QR code for information and registration for the 2022 Do It R.I.G.H.T. Youth Football Camp. Grades 3rd through 8th grades. July 19-21. Registration due July 1st.



## MASS SCHEDULE | HORARIO DE MISAS

### TUESDAY, JUNE 7

8:00 AM † Jessie Viegra

### WEDNESDAY, JUNE 8

8:00 AM † Robert Merrill

### THURSDAY, JUNE 9

8:00 AM † Michelle Sanchez-Woodson

### FRIDAY, JUNE 10

8:00 AM † Fr Richard Stuchlik

### SATURDAY, JUNE 11

5:00 PM † Sophie Bristow

### SUNDAY, JUNE 12

8:00 AM † Delfino Frias

10:00 AM People of the Parish

12:00 PM † Marcos Espinosa Garcia



Arnold Pina      Ray Hernandez      Barbara Rodriguez  
Gilbert Rodriguez      Lydia Saiz      Matt Schrock  
Madison Dockers      Margaret Tafolla      Jon Reifschneider  
Debbie McCue Gentry

### PLEASE PRAY FOR OUR HOMEBOUND & NURSING HOME RESIDENTS:

Carol Carroll      Nancy Steffan      Carmen Rodriguez  
Mary Webb      Patty Bolyard      Deborah Castañeda  
Teresa Murillo      Bobby Murillo      Benjamin Magaña  
Jeanie Musgrave      Jean Soper      Vada Freund  
Don Graham      Elva Baugh      Linda Clouse

Please call or text Kathy Wiens (316)778-8093  
wienskathy@sbcglobal.net for Prayer Line

### Trinity Catholic has the following coaching openings for the 2022-2023 school year.

Asst JH Boys Basketball  
Asst JH Volleyball  
Asst High School Baseball  
Head High School Boys Basketball  
Asst High School Boys Basketball

If interested please contact:

Greg Strecker AD [gstrecker@trinity-hutch.com](mailto:gstrecker@trinity-hutch.com)

Dan Dester, Principal [ddester@trinity-hutch.com](mailto:ddester@trinity-hutch.com)

Or call the school at 620-662-5800

## MASS SCHEDULE | HORARIO DE MISAS

### CANTORS - CANTORES/CORO

<b>Saturday, June 11</b> Vivianne Hoskinson	5:00 pm
<b>Sunday, June 12</b> Denise Wells	8:00 am
<b>Sunday, June 12</b> Ben Suter	10:00 am
<b>Domingo, 12 de Junio</b> *Coro de Adultos en Español	12:00 pm

### EXTRAORDINARY MINISTERS OF THE HOLY COMMUNION

<b>Saturday, June 11</b> Arthur and Cecilia Pina	5:00 pm
<b>Sunday, June 12</b> Dan and Deborah Finicy	8:00 am
<b>Sunday, June 12</b> Steve and Debbie Mullins	10:00 am
<b>Domingo, 12 de Junio</b> María Morales/Jesús Morales	12:00 pm

### LECTORS—LECTORES

<b>Saturday, June 11</b> Shelly Newton	5:00 pm
<b>Sunday, June 12</b> Chriss Palacios	8:00 am
<b>Sunday, June 12</b> JoAnn Rivera	10:00 am
<b>Domingo, 12 de Junio</b> Linda Orona/Pablo Tovar	12:00 pm

### GIFT BEARERS

<b>Saturday, June 11</b> Frances Garcia	5:00 pm
<b>Sunday, June 12</b> John and Nadine Oberle	8:00 am
<b>Sunday, June 12</b> Thomas and Rachel Harris	10:00 am

### ALTAR SERVERS—ACOLITOS

<b>Saturday, June 11</b> Dylan Bornholdt/Ian Bornholdt	5:00 pm
<b>Sunday, June 12</b> Roman Turner/Sidney Turner	8:00 am
<b>Sunday, June 12</b> Ruben Garcia/Cienna Maskil	10:00 am
<b>Domingo, 12 de Junio</b> Roberto Guerrero/Adahir Guerrero	12:00 pm

### ROSARY LEADER SCHEDULE

2nd Sunday

5:00PM	Frances Garcia
8:00AM	Lydia Jasso
10:00 AM	Carolyn Beier-Wear

### CHURCH CLEANING SCHEDULE

June 6	Group 2	Rachel Harris
June 13	Group 3	Gloria Ortiz



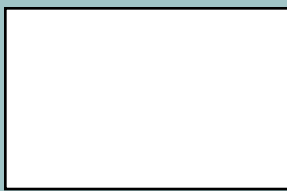
Our Lady of Guadalupe Church



**AD ASTRA**  
**RADIO**  
 Your Hometown Radio Stations  
 WWW.ADASTRARADIO.COM

KSKU 95.9 FM 94.7  
 KQZS 100.5 FM  
 KKKX 106

**hutch putt**  
 HutchPutt.com



**PLAZA ASTLE REALTY, INC.**

**Kindra McGuire Whiteman**  
 REALTOR®  
 (620) 899-0778  
 Kindra@plaza-astle.com



**BGA**

**Bob Goertz Auto Repair, Inc**  
 101 East Sherman / Hutchinson, KS 67501  
 620-662-3105 / www.bobgoertzauto.com



**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**



**Knights of Columbus**  
 Council 612  
 Hutchinson's Tri-Parish Council  
 www.kofccouncil612.org  
 Membership Information 620-665-5234  
 Rental Hall Information 620-728-2907

**Barkley PLUMBING**

OVER 30 YEARS EXPERIENCE  
 663-9655

**GUST ORTHODONTICS**  
 "Beautiful Smiles... Exceptional Care"  
**Jeffrey E. Gust, DDS, MS**  
 Board Certified Specialist in Orthodontics  
 Bring In Church Bulletin To Receive FREE X-RAY RECORDS (x-rays and diagnostic studies... a \$175.00 value)  
 1000 E. 30th St. • Hutchinson, KS  
 662-3255 • www.gustortho.com

**WE'RE HIRING**  
 AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION. WORK WITH PURPOSE.**

- Paid Training
- Some Travel
- Work-Life Balance
- Full-Time with Benefits
- Serve Your Community

Contact us at careers@4lpi.com  
 www.4lpi.com/careers



**Heartland CREDIT UNION**  
 Hutchinson • Haven • Newton • Wichita  
 www.hcu.coop • 800.428.8472

**HAGEMAN ACCOUNTING & TAX SERVICE**  
 Catering to Small Tax Returns for: Farmers, Individuals, Small Businesses and Corporations  
 Keith A. Hageman,  
 Jolene or Francis Hageman  
 406 N. Main, Hutchinson  
 663-5841

**J & J DRAINAGE PRODUCTS CO.**  
 www.JJDrainage.com

**Yolanda Reyna**  
 REALTOR  
 1009 N Main St, Hutchinson  
 C: 620-474-2890  
 O: 620-931-0233  
 yolandar@preferredreks.com  
 Hablamos Español



**Peoples Bank and Trust**

601 E. 30th  
 620-669-0234  
 1020 N. Main  
 620-663-4000

Ashley & Janeishka **Se Habla Español**



**AnswerLINK**

The Answer for your business, the LINK to your customer.  
 David and LuAnne Cowles  
 Tim and Leslie Cowles  
 Patrick and Melissa Cowles

- 24/7 Live Answering
- Messages dispatched via Fax, Email and SMS to Smart Phone
- Courteous & Professional

**107 West 1st**  
**663-0700**  
 www.kansasanswers.com

110 N. Pershing P.O. Box 829  
 Hutchinson, KS 67504-0829  
 620-663-1575 Fax 620-663-1701  
 1-800-331-7465

**J & J DRAINAGE PRODUCTS CO.**  
 www.JJDrainage.com

**24 Hour Wrecker Service**

**Don's Car Care AND BODY SHOP**  
 • Collision Specialists • Race Fuel  
 Mark Strawn • Owner/Parishioner  
 620-669-8178  
 www.donscarcare.com

**COMMITTED SUPPORT THAT EVOLVES WITH YOUR DREAMS.**

Sheila Metzger, Agent  
 Sheila Metzger Agency LLC  
 1210 N Main St, Hutchinson  
 Bus: (620) 665-0400  
 smetzger@anfam.com


**AMERICAN FAMILY INSURANCE**  
 American Family Mutual Insurance Company, S.I.  
 American Family Insurance Company  
 6000 American Parkway, Madison, WI 53783  
 606441 - Rev. 11/15/02015 - 10967912



**TOM & DAN'S TIRE SERVICE**  
 710 S. Main So. Hutchinson, KS 67505  
 Phone: 620-664-5152  
 Hours:  
 Mon-Fri 7:30-5:00 • Sat 8:00-12:00  
 Sunday Closed  
 Michelin, BFGoodrich, Uniroyal

**Lubbers**

316.540.0011  
 914 N Main, Cheney  
 LubbersCars.com



**ADT-Monitored Home Security**  
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

Authorized Provider SafeStreets  
 1-855-225-4251



**Ashcraft Pharmacy**  
 Free Local Delivery  
 503 N. Main • S. Hutchinson  
 Tami Friday  
 620-663-2258



**Southwind Eyecare**

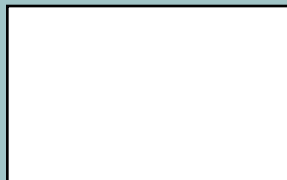
Ron D. Hansen, O.D. 3120 N. Plum  
 Matthew Lorson, O.D. 662-2355  
 Benjamin Whittredge, O.D. southwindeyecare.com

**ANCHOR INN**  
 128 S. Main  
 Hutchinson, KS  
 Tony Flores, Parishioner

**Mi Tierra RESTAURANT & CANTINA**  
 700 E 4<sup>th</sup> 620-662-6121  
 JERRY GRAJEDA  
 Owner/Operator & Parishioner

**Playa Azul Authentic Mexican Restaurant**  
 (620) 663-7004 • 701 E. 30th St.  
 Hutchinson, KS 67502  
**10% OFF WHOLE TICKET**  
 (not good with other offers or specials)

**BERGKAMP INSURANCE CENTER**  
 Personal • Commercial • Farm  
 300 N. Main Street  
 South Hutchinson 67505  
 662-7067



**SUPPORT YOUR LOCAL PARISH.**

Buy a bulletin ad space today!

**GROW YOUR BUSINESS BY PLACING AN AD HERE!**

**CONTACT US!**

Contact Tim NeSmith to place an ad today!  
 tnesmith@4LPi.com  
 or (800) 950-9952 x5863



**RCB BANK**  
 That's my bank!  
 MEMBER FDIC

Locations across KS & OK  
 855.BANK.RCB | RCBbank.com

Are you confused with your Medicare?  
**CALL ME!**  
 Tucker Mall - 785.432.1088



**Place Your Ad Here and Support our Parish!**

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**

4lpi.com/adcreator